Vol. 14 No. 3641 Wednesday May 14 1919 TAIRIKU NIPPO 大正八年五月十四日（水曜日）第三千六百四十一號

大陸日報

TAIRIKU NIPPO
The Continental Daily News
PUBLISHED DAILY
EXCEPT SUNDAY
135 CORDOVA ST. EAST
VANCOUVER, B. C.
PHONE SEYMOUR 3065
PUBLISHED BY
Yasushi Yamazaki

本紙定價表
一枚五仙 一ケ月壹拾五仙
三ケ月壹弗五仙 六ケ月 貳 弗
一ケ年 參弗五拾仙
廣告料代用一割增但し一切前金の事
晩香坡市東カドバ街一三五
電話シーモア三〇六五
發行兼編輯人 山崎寧

十四日前 四〇二七
後 七二三
十五日前 〇〇六
後 四四九
〇〇一九
〇三七
八〇五

雷話 バンクーバー街三一八
三一六五
三隅商店

寶石類各種及び修繕

晩市メイン街三一六
山本明雲店

母國論評

獨逸の過激化（上）

獨逸シャイデマン政府の危機

獨逸シャイデマン政府は、其政策が國民議會の支持を得ざる爲め終に總辭職を爲すことに決定し目下過激派の色彩を帶べる新政府組織につき準備中にて、大統領エベルト氏も到底其地位に留まる能はざる旨を宣せりと傳へらる。晉鞏は尙國民議會の信任を得る能はずといふ其政策の內容如何を詳知するに至らずと雖も、獨逸政府の政策なるものが對內よりも寧ろ對外殊に講和會議に對する態度方針に關するものなることは想像するに難からず。巴里における講和條件の進捗するや伴ひ、又對獨條件の漸次獨逸國民に知悉せらるゝと共に、其峻嚴苛酷なるに對して今更の如く輿論の昂奮を來せるもの丶如く、愈々聯合國側より講和條件を提示されたる場合、如何なる態度に出で、又如何なる程度まで之を容すべきかについては、獨逸政府對下の亞大間題として、其大體の方針ふつき國民議會も酌る所ありたるは盛し當然の事なり。

現在の國民議會は、社會民主黨、進歩黨國民黨（前中央黨）及び獨逸民主黨（前國民自由黨）等非絶對多數を占め、シャイデマン政府亦此絶對多數黨を基礎とせる聯立內閣として、形式にいても、實質にいても、今日の獨逸に於ては期待し得べき最も合法的且眞面なる內閣なりと言はざる可らず。然も此くの如き內閣にして國民議會の支持を得ざる能はざるは以上、シャイデマン內閣は到底存立の意義なきものと言ふべし。

然らば其後繼內閣は如何、コハ此際最も重大且注目すべき問題なり新內閣にして果して獨立社會黨及びスパルタクス派を基礎とせる過激派的政府ならんか、現在の國民議會を如何にすべきか、恐らく何然るに少しばかりの租稅を除き納むれば、多額納稅者十五人に限つて、此權利を與ふるが如きは、不道理の最も甚だしきものであつて、其根本は、獨逸あたりの拜金主義を輸入したに過ぎない。衆議院議員選舉法にも、納稅資格なるものがあり、市町村制度にも階級選舉なるものがあり、何れも皆僅少なる納稅額の相違に依つて、權利の興奪をよく多寡大小を規定するの制度である。是れ皆拜金宗の餘弊である。金錢以外に貴きものはないと妄想する惡習慣を基ける惡法律である。又資本家と勞働者との不對等は、治安警察法を以て之を規定し、資本家側に立つ者は言論集會の自由を有するが、勞働者側に立つ者は一切之を禁止せられて居る。資本家は勞働者を解雇するの自由を與へられて居るが、勞働者が同盟罷業を爲さうとすれば、法律は之を禁ずる。即ち資本家と勞働者とは、對等の人物として、我法律は取扱つて居らない。

又武官は其專門以外、如何なる官職にでも就く事が出來るが、文官は其專門以內の行政官と雖も就くことの出來ない場所がある。即ち陸海軍の大臣、次官、朝鮮、臺灣の總督の如きは、何れも文官の專門たる行政事務を執るべき職務であるが、武官に非ざれば、之に就くことの出來ないやうに爲つて居る。又同じく天皇陛下の內閣大臣でも官僚出身者は、自由自在に次官以下の屬僚を取換へることが出來るが、政黨出身者は秘書官と雖も此くの如き內閣にして國民議會の支持を得ざる能はざる以上、シャイデマン內閣は到底存立の意義なきものと言ふべし。

然らば其後繼內閣は如何、コハ此際最も重大且注目すべき問題なり新內閣にして果して獨立社會黨及びスパルタクス派を基礎とせる過激派的政府ならんか、現在の國民議會を如何にすべきか、恐らく何

▽世界の改造と 帝國の將來（廿五）

尾崎行雄

又多額納稅者と稱する者があつて、一府縣內十五人中より貴族院議員一人を選出するの權利を有つて居る、即ち貧富不平等、文武不平等、官僚政黨不平等、資本家勞働者不平等の規定を設けてあるのだから、堪まらない。數百と境遇との衝突は、二六時中絕えず不平不滿の種蒔をする事になるのも國家の盡す一つの途であるが、人民が君國に盡すは唯租稅を納むるの一事には止まらない、或は智識、或は道德、或は技藝を以て租稅以上に國家に盡すの途は幾らもある。金錢よりも大切なる身命を擲つて國家に盡す者も少くない。然らに金錢以外の方法を以てしては、他人の百倍千倍國家に盡しても、貴族院議員たるの權利をば與へられない。恩惠に依つて、勳選議員ふなることはあるが、權利として爲るのではない

東京だより 東京礫波生

◉近時巴里會議の形勢甚だ我國に可ならざるの報道頻々たり、上下一電毎に憂慮を加ふの狀あるは悲しむべし、願はくは此等の憂慮をして杞人の夫れならしめよ、さるにても結局の成果や如何、政局の色彩は議會終了後漸く鮮光を潮し來らんとするは注目に値す、原內閣たるもの將た外政の上に最善の努力を拂ひ國民の期待に適ふ所なからんことを望む。

◉伯爵吉井幸藏氏の嗣たる歌人吉井勇氏橫濱の紳商茂木總兵衛氏の姉まつ子と婚約成り今秋華燭の典を擧ぐると同時に新婚旅行として歐米漫遊の途に上らんと、其樂しき新婚長旅行の土產たるべき歌讀み物なれ。（四月一日）

政宗會

當番幹事 三宮幸一郎

太平生命保險代理

日本郵船切符取次

主管 阿部松之進

東カドバ街三六八
電話シ四四八八 郵函一三五六

加奈太生命保險

自働車火災船舶保險事務
コンテネンタル病傷保險

代理 中野事務所
主任 中野庄輔
本田正男
晩市バウエル街三九六ルーム一〇六
（日加貯蓄二階）電話シーモア八八二

特別大勉強

今回各種靴類東部より到着仕候

バウエル街四三三
電話 ハイランド一二二

三枝靴店

ケー。エム商會

北澤、村木

晩市メイン街二三三
電話 シー三六九六

▲富士山印レコード
▲鷲印レコード
毎月新音譜十種以上賣出
▲コロンビア蓄音器
▲シンガーミシン
▲乳母車、歩行器
▲和洋樂器、子供椅子
▲針、油、其他各種修繕
目錄御一報次第進呈

肖像畫、裸体畫、版畫ノ販賣及額緣ノ作製ノ需ニ應ジマス故國ノ御土產トシテハ最モ適當デス

ケーエム美術社
マネジアー 北澤源次郎

晩香坡市ゴーア街三二九
The Canadian Japanese Assn.
329 Gore Ave. Vancouver, B. C.

加奈陀日本人會本部

新米着荷

バウエル街二五九

土田精米所

電話シーモア五九〇〇
自宅アレキサンダー街五〇二
電話ハイランド六〇二

萬歳加留多

M. Furuya & Co. Ltd.

46 Hastings St., W.
Vancouver, B. C.

益々御好評

衛生と經濟とを兼ねた
滋養豐富な

豆腐粉

二斤入一函 價四拾仙

至極便利ー御入用每にどれだけでも出來る
衛生にいゝー新らしい物が得られる
た得な事ーあとの、わからも御惣菜になるので
農園キャンプ漁場にはきつと御用を蒙つて居ります
（拂へ方說明書は御手紙次第御送り申上ぐく候）

晩市西ヘスタングス街四六

古屋商店

電話シーモア二九三二——二九三四

倉庫業 金融保險 有價證券賣買

ウエル街七八六
太平洋倉庫株式會社
晩香坡市バウエル
有限責任
主任 村上幾太郎
電話ハイランド一四九

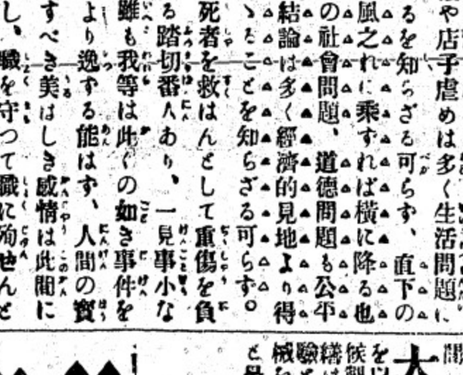
豆類野菜類青物 食料品輸出入商

晩市メーン街一八七

落合商店

電話シーモア三四二三

◎日本送金締切日 アラビヤ丸便五月廿二日（木曜日） マニラ丸便 五月廿六日（月曜日）
◎公債賣買周旋



晩香坡市バウエル街三九八
日加合同貯蓄會社
社長 田村新吉
（電話 シーモア 貳八番）

◎貯蓄預金 ◎定期預金
◎三年貯金 ◎小切手勘定

此アドレスへ御送金御預有りたし

ギヤスリン

自働車用 船用 各種油並附屬品一切
ギヤスリン商店
晩香坡市メーン街及アレキサンダー街角
電話シー一四五八

救助車の需めに應すべく候

日本オート

かしわ餅

大正かき餅
落花かき餅
精々大勉強販賣致候

電話ハイランド七七一
鈴木菓子店

J. SUZUKI
437 Powell St.
Vancouver, B. C.

JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO.
P. O. D. 130
398 Powell St., Vancouver, B. C.

重要電報

◎墺太利委員明晩着佛の豫定

●佛（巴里）佛國官邊に到達せる報告によると墺太利平和委員の主なるものは明晩サン・ゼルメーンへ到着する筈である、伊太利のヴイエンナ軍事特使アルベルクイニイ將軍は彼等と隨行する、トルコ及び獨牙利の委員も同市に招致せられる豫定であつたが之れは設備の都合上巴里南西のムードンに設かれる事となるらしい（十三日）

◎獨委員墺國委員と協議希望

●（ヴエルサイユ）獨逸平和委員は明日サン・ゼルメーンで墺太利委員と協議せんとしてゐる、ブロクドルフ・ランツオーの信書を携へた急使は本夜ヴエルサイユを出發した、ヴイエンナ紙によればランツオはヂヤーマン・オーストリアを獨逸に併合せんとして有らゆる努力をなしてゐる（十三日）

◎獨逸宰相條約承認を說得か

●（伯林）獨逸宰相シヤイデマンは先週土曜日の演說で平和條約の苛酷にして到底履行し得べからざるものであることを聲明し國民の血を沁き立たせたが、本日午後の國民議會に於ける演說では國民をして條約を承認せしめるやうに努力する事と信ぜられる、調印しなければ政府は崩潰するより外ないことを知つたものと思はれる、戰時中の損害を償う爲めに數千の家畜を聯合國に引渡すべしと規定せる平和條約中のケ條は貧富別なく一樣ゐ甚しき反抗を惹起してゐる、タグブラット紙は之れを以て『奇怪にして不可能なる』要求であると云ひ、獨逸國民の侮蔑を繼續させんとする念入りな努力であり、無上の殘忍であると批難してゐる（十三日）

◎獨逸委員更らに覺書の準備

△結局調印する事は確實

●（巴里）最近の通告がまだ未解決のまゝになつてゐるのに獨逸委員は更らに條約に關し第五番目の覺書を準備してゐる、夫れは本日中には佛國外務省に提出せられる筈である、獨逸は盛んに嘯かしをやつてゐるが結局調印するだらうと思はれる、此の信念は伯林から歸つたばかりの或る聯合國官吏によつて強くさせられた、平和條約に對する獨逸國民の印象は實に甚しいものではあるが今ゐ冷靜に歸へると共に彼等は政府をして條約を承認させるか若しくは政府の承認意志に服從するに逃ひないと彼は云つてゐる『伯林の印象は非常なものだ』と彼は云ふ『聯合國民を見かけると市民は何かしら侮辱を加へるが仲し腕力に訴へるやうなことはない、獨逸人は平和條約を一目見て氣が遠くなつたのだ』云々（十三日）

◉露國過激派の 大傳道軍

—全聯合國內で活動

△人民は飢ゑて

△抵抗が出來ぬ

●（巴里）露國過激派首相レーニンは今尙ほ西方歐洲及び北米合衆國內に過激派革命を起し勞働者の勝利を獲得し得るものと考へてゐる、併し彼の親近者の或る者は、赤衛軍の賴びに足らざる事實れを維持してゐるのはトロツキイの離牧で種々なものゝなつてゐる、ペトログラードでは全市民數は三百万から五十万に減少したが今も盛んに餓死しつゝある、從つて彼等はみんな反過激派になつてゐるが、市外への退去は赤衛軍によつて禁止せられてゐる

▲中流階級の 殘存者は勞働者よりも一層慘めな困窮の內にある、市民の建康狀態は怖ろしく惡くなつた、例へば病院でも到底傷が治らないからと云ふので何等の手術もしないくらゐである、併し內に於ける勞働階級の革命を恐れて讓歩したものであると云ふ風に考へたのである、レーニン及びトロツキイの現在最も恐れてゐるのは、マンネルハイム將軍麾下の露芬聯合軍がペトログラードを占領して同市の附近住民に聯合國が食糧を供給するやうな事になりはしないかと云ふことである、レーニンはペトログラードの弱點を知つてゐる、而して若し聯合軍が勞働階級に食糧を與へることを約し、赤衛軍に

▲大赦を與へ ることを約束するならば同市は殆んど無抵抗で降伏するものと信じてゐる、斯う云ふ事になればレーニンの位置は過激派支配の地域と聯合軍支配の地域との食糧狀態の對照からして忽ち危險に陷らざるを得ない、斯くて過激派の中心也たるモスコウも落らるとすれば最早や露國內で過激派を支持することは甚しく困難である、從つてレーニンは其の傳道軍に命じて露國軍と芬蘭軍との軋轢を畫策し（十三日）

◉晩香坡兵員着加

明日邊り運送船セツチック號はハリフアツクス着港の筈なるが同船には二千六百五十名の歸還兵搭乘し居りて中二百五十一名は晩香坡の人々なり

●ヂヤパン號着港期 九日加奈陀兵を載せて浦港を出發したるエンプレス・ヲヴ・ヂヤパン號は多分來る二一四日着晩すべし

△大勝利

▼看護婦エデス・カヴエルの名は大戰史と共に不朽也白佛儀容を壯嚴にして祀るは意義甚だ深長

▼伊太利其國民的志望容易に實現せざるを見て躍起するも時局は竟ゐ妥協調定を容るゝに終らん

▼米國南カロライナに人種的暴擾あり黑人死傷多數也米人の這個僻見果して拂除さるゝ日ありや

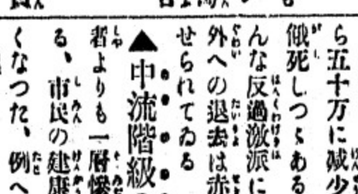
▼赤色と黃黑とを並べし獨逸新共和國の國旗白耳義の夫に酷似し白國抗讀す大戰の副產も亦多岐

▼紐育に本部を有する露國勞兵會の代表者露人の財產に關し三億弗の要求起訴の計畫を通告せり

▼被告はパクメチエフはケレンスキーの代理人係爭は當代大規模の新記錄

金銀時計、附屬品、貴金屬、寶石類

メーン街二一〇



晩香坡日本人

松下客自動車
電話シ二一七
松下彌平
バウエル街二三五

村田客自動車
電話シ四九八〇
木下雷助
出口幸次郎
バウエル街二六五

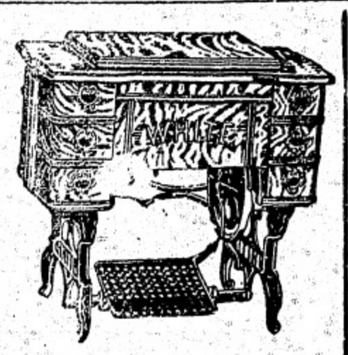
千葉客自動車
電話シ八八三
千葉龜吉
メイン街〇六
クインス洋食店內

日本客自動車
電話シ二二五七
若松榮太郎
夜分シ六九四二ワイ
ゴーア街一二三
谷原輝夫
夜分シ四七一四アール
上田惣吉
夜分シ二一五エッキス
電話シ一四五八
森井悅治
夜分一〇八六アール
メイン街一〇二

メイプルタキシ
電話シ五二九七エル
高田義孝
バウエル街三〇七
中川果物店內

パウエルタキシ
電話シ二九七四
三隅清次郎
山下新太郎
夜分一三一六五
バウエル街三一八

客自動車案內



新調

各種靴製造販賣修繕
晩市バウエル街三二八
電話シー三二六九
加藤靴店
自宅アレキサンダー街四一四
電話ハイランド三五五エル

和洋服洗濯專門
並にプレス染物
アベニユーダイウオーク
電話ハイ一六五〇
中塚幸次
晩市キーフーア街七一一

ワイト裁縫ミシン會社
日本人部總代理
針及油附屬品
中村久治郎
晩香坡市バウエル街三九六
日加銀行二階百〇五番室
電話シーモア八二八

直輸出入商
●建築用材●造船用材
多少に拘らず御注文願上候
電話シーモア五二〇〇
化月事務所
126 Cordova St. E. Vancouver, B. C.

公債賣買の仲介
財產の保管整理處分
土地建物賣買の仲介
土地建物の整理評價
不動產擔保代理貸金
土地建物の監督
森林拂下手續木材商買
其他諸般の代理仲介業
加奈陀晩香坡市ノースウエストビルデング三〇五…六
ブローカー
飯山事務所
電話シー二八三〇

セキスピーヤ旅館
東ヂエウヂヤ街二二四番半
『キング、ブロック』
電話シーモア五三八七エル
ダンレビー旅館
晩市ダンレビー街一四三
電話シーモア六九四二ワイ
上西寬之助

英語教授
多くの白人教師に經驗ある邦人教師により叮嚀親切に教授す
聖公會附屬英語夜學校

すし並にもち類
ダンレビー街一三九
八千代
岩田兵太郎
電話シー四三五七

集榮堂
131 Dunlevy Ave. Vancouver, B. C.
かき餅あられ類
鹽煎餅各種上眞粉
右製造卸小賣

移轉廣告
各位の一方ならぬ御引立により日々繁榮に赴き候段弊店主一同感鳴深謝する所に御座候就ては從來の所にては何かに不便を感じ候まゝ今回左記の場所に移轉仕り業務を擴張し一層勉勵以て各位の御眷顧に酬ひん事を期し候に付何卒倍旣御愛顧の程偏に奉希上候
新西院市コロンビア街八三七。八三九
西口商店
電話 一一六一
自宅 一一四五アール

各位
モナツク
自自轉車
特別廉價販賣
晩香坡市バウエル街二三〇
關根金物店
電話シーモア八七四六
自宅 東カドバ街とゴーア街角
電話シモア四一三九エル

外國爲替賣買、割引、貸付荷爲替信用狀、旅行信用狀發行
●定期爲替手形利息割合年五步五厘
橫濱本店、東京、神戶、大阪、長崎下ノ關各支店向發行致し候
●鄕里送金は最近便にて發送し本店に於て無手數料にて取扱申候
橫濱正金銀行
シアトル出張所
日本內地旅行信用狀發行
一時締朝又は內地旅行者の便利を計り旅費入用の節何處にても又發程づゝにても受取る事の出來る信用狀發行致し候
信用狀及定期爲替手形に關しては御申越次第委しき說明書御送付可申候
The Yokohama Specie Bank
322 3rd Ave. Seattle.
P.O.Box. 1917 Tel. Ell. 3575

不動產賣買
加奈陀サン生命保險會社代理
晩市ヘスチングス街メーン街角ローヤル銀行二階ルーム十二號
水原事務所
事務所シー三四四七
自宅ハイ一二一八エル

諸願屆代書及通辨
●日本行瀨船切符取次販賣致候
▲妻子、使用人、農夫等一切の呼寄願、再渡航證明
▲徵兵猶豫願在留證明、出生、死亡婚姻等の屆書一切
▲當國政府へ出生屆、其他各種代書及び通辨迅速に取扱申候
公認日本人理髮業組合及び旅館業組合委托人
中山義一事務所
晩香坡市メイン街一八五（本出商會內）
電話シーモア三五九五

●品質上等の洋服を新調の御方は弊店に限ります
近頃は洋服の切地が思ふ樣に手に入らぬのみならず價格も非常に暴騰致しましたが弊店は是れまでに品質上等な切地を澤山仕入れて居りますから近來仕入れる品物とは品も違ひ値も違ひ非常な差がありまた値段も割安に調進致す事が出來ますから何卒御用命の程願ひ上げます
尙弊店の品物は決して變色致しませぬことは特に御吹聽申上げ置きます
晩市メイン街二二五…電話（シー二六六四）
日鍋洋服店

●漁網各種
●漁具一切
●食料品卸賣
●精米
●穀類
晩香坡市アレキサンダー街二〇六番
松山商會
電話 シーモア六一五六

T. MATSUYAMA
206 Alexander St.
Vancouver, B. C.

小說　雛鬟

黒法師

（二十九）

緣（四）

千代子に死別れてからの徹は世間の女と云ふものは目に留まらなくなつた、偶〻那覇の寢臺に醫者が來て騷ぐ時はあつても徹は他の者のやうに戲談一つ利く事もないので揃つて半分に女を取持つてやらう杯と云ふのを徹は眞面目に怒りやうなこともあつた。

澪子は夫れが只心配でならぬ、此儘に放任て置いて、若しも病氣にでもなつては取返しの付かぬ事になると手を變へ品を變へて徹の心を引くやうな努めてゐる。

『今日はね徹、他人に賴まれて是非帝劇に行かねばならなくなりましたから、た前も一緒に行つてれ呉れよ』

澪子は珍らしくも徹を誘つた、今まで徹の方から幾度も雪枝を連れて帝劇でも歌舞伎でも見物に出かけては何うですかと勸むる事があつたのを何時でも夫れを拒絶んでゐた母が、自分の方から云ひ出すのは變つたこともあるものだとは思ひながら、今まで徹から勸めてゐたので母のた伴して出かける事でした。

四月の帝劇は女優劇で、律子のオセロが人氣を呼んでゐる、大概徹には無論芝居を見る氣はなく、只母のた伴をして居れば宜いと云ふ意りである、澪子の方でも豫期が何であらうが、然う云ふことは何うでも宜い、只徹を連れて來れば宜い意りである、と云ふのは收日と打合せて過日から話してある娘と逢はせて見やうと云ふ、此方の方が芝居である。

番號に依て正面中席の椅子に腰を卸すと其の左に母が掛ける、右の椅子ふ二個が空いて其の列は一杯である、間もなく徹の隣の空椅子に案内されたは二十三の前髮細面の華奢な女と伴らしい四十ばかりの年增であつた、

徹は夫れと見て、此の女が母の勸める話の女に違ひない、扨ては一杯喰はされたかと思ひながら、さあらぬ體で居るので、澪子は芝居は其方除けで私語くやうに

『徹、鬼ゐ角見て怒きなさい、能う見た上で宜いとも悪いとも返事を爲ねばならぬのですから』

『見て居ますよ、芝居は上手なものです』

『芝居ぢやないよ、それ、た前にも過日から話したでせう、彼れは隣席に居る女だから、能く見なさいよ』

『然うですか、能く分りました』

『美い女でせう、二十二ださうなが、夫れで何處事でも能きないものはないさうだよ、家は神山の地主で、財産も廿万からあると云ふ話だよ』

『宜いから、そんな話は止しなさい、他の者が苦蝋さうに此方を見てるぢやありませんか』

徹は母が矯めるやうに云ふ、隣

席の女は又芝居を見る風をしては人知れず徹の樣子を窺ふてゐるが徹は其の女の方を見やうともせぬので、澪子はハラ〳〵して芝居どころの噺ぎではない。

其の內に、緞帳が下つて幕切れとなつた、澪子は

『食堂に行かう』

と席を立つた、不思議なこともあるものだと思ひながら徹も母の後に跟いて椅子を離れた。

會席料理並にめしすし仕出し
曉市バウエル街三三二
○熊　電話シーモア三〇九

▲金銀細工ヲ師入用篤志者ハ曉市メイン路二〇二番地
時計修繕
貴金屬
松林時計店　電話シーモア六五二三　郵函九二七

御旅館　シャクソン街二三〇
糸島屋
古川園子

和洋雜貨食料品
御用命に應じます
船賣物各種
西レヨージヤ街一七〇一
小早川造船所　自宅アルバーニー街一八三〇
小早川榮藏

新造船並に修繕一切
ポートエレングトン
龜田商店　郵函二七
P. O. Box. 27
Port Essington, B. C.

和洋雜貨食料品
外日用品一切
ポートエレングトン
龜田商店　郵函二七
P. O. Box. 27
Port Essington, B. C.

日本雜貨及び食料品販賣
グリンスルバートロアトリン街
東洋商業株式會社　郵函七三六　電話グリン五一六
藤本虎之助

食料品一切
曉市バウエル街一九一五
平山商店　電話ハイランド二三四七

メープルルームス
室內清潔　最新式設備
バウエル街三九一
平井榮藏　電話シー三六七八エル

御手輕料理
うどん
そば
バウエル街三三三
山科　電話シー二七七九

かきめし、どろゝ
其他御好み次第
電話シーモア二六九九
千鳥

菓子製造卸、小賣
ウエル街二二九、イ
橫山菓子店　電話シーモア六九四一

各種靴
曉市バウエル街三四五　電話シーモア七八一九
Sovereign
名畑靴店

營業品目
○鑄詰　○銘茶　○海產物
○乾物　○米穀　○文房具
○雜穀　○漬物　○藥
○生物　○味噌　○化粧品
○醬油　○菓子　○小間物
○書籍　○雜誌　○大工道具
○玩具　○荒物　○陶器
○絹布　○綿布　○履物
曉市バウエル街二六九
香村商店
Phone 2131
269 POWELL ST
Vancouver, B. C.

家庭用金物、ケッチン道具、ストーブ各種、大工道具ペンキ、バニシブリキ、トタン細工一切並に修繕
吵雪坂市バウエル街三六四
秋山金物店　電話シーモア四五五七　自宅電話バイ一六六九エル

新造船各種修繕
プリンスルバート市
末廣豊　（郵函三一四）

御菓子製造所
御祝餅折詰菓子並せんべい卸小賣
曉市バウエル街四二三
垣見商店　電話ハイランド六一二

サカイネツト
コーホネツト
スプリングネツト及スタジヨン網
サモントワイン買ひなさい
曉香坡市ウヲター街一四四
テイト　電話シーモア五五五

製造元ドエンクロフヲードスチユアート

男女、小兒勞働用修繕は迅速丁寧に仕り候
バウエル街二五八
靴各種
小澤靴店　電話シーモア三七一一

婦人、子供衆衣類切地色々到着いたしました
弊店二階は貸ルーム
清潔なる曉市メーン街二三六
モントリオル銀行北隣
上田とも

精々丁寧と御取扱申上候
曉市ヤクソン街三二二
元庄島旅館跡
電話ハイ一〇二三エル
御旅館
本館

本館は日本人街の中心點にありますから總ての用事を達するに上に最も便利が宜しくあります
本館は滊車、滊船に乘るには最も近い所に有りますから至極好都合です
バウエル街ゴーア街角
エヒメ旅館
主阿部春市

和洋食料品一切
陶器類
メーナ河ポートエングトン
岸本商店　郵函三一

室內清潔取扱丁寧
曉市東カードバ街五二六
熊本屋旅館　電話ハイランド一〇二一エル
田中讓太

親切丁寧迅速
曉市バウエル街三〇九
高澤理髮店

鮮魚卸賣
幣店所有の漁船を以て買出し運搬其他に從事し種々の費用を節約し最も格安販賣仕り候間多少に不拘御用命願上候
ゴーア街ウオーフ
磯貝魚店　電話シー二〇七七

日本行、各滊船切符取次販賣、
請負業各勞働口周旋、代理事務
主任　濱口武夫
バエル街三五
松本事務所　電話シーモア七六五二

晚市バウエル街三九六（日加貯蓄三階）
醫學士　高橋康百
電話シーモア三〇五九　自宅ハイ九二七カス

バエル街三五八
醫學士　木下德太郎
電話シーモア四二六七

醫學士　木皮賣買業
諸願届代書
諸請負業
益田德平　電話二二五…郵函六八
P. O Box 68
Port Haney, B. C.

△洋菓子一切
△ウエヂングケーキ
△御祝ケーキ
メーン街二四一九　電話フエアモント五八八
西へスチングス街一四　電話シーモア八〇六六
グランビル街八二四
グランビル街一七二　電話三六〇六
ウーマンスベーカリー
店員　布田總一
Woman's Bakery City

内外雜貨食料品
菓子果物煙草類
牛乳卸小賣及配達
曉市メイン街三〇〇番地
ローズバンク
グロサリー　篠末松　電話シーモア三一七

高等御旅館
曉市バウエル街三五五
關根旅館　電話シーモア三六七八ワイ

荷物自動車
並煙草、菓子、果物類
電話シー二四〇
バウエル街三四四
前川運送店

煙草並に果物キャンデー
日用品一切
曉市バウエル街一五九
荷物自動車
電話シー六四五四

食料品一切
煙草、フルーツ、菓子
バウエル街一八八七
田中商店　電話ハイランド六二

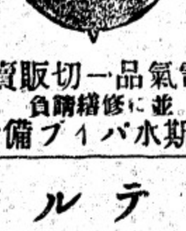
磯谷商店

果物煙草
ヤデン一
貸ルーム
室內清潔
バウエル街三一七
電話シーモア五三七九
川商店

御手輕料理
●うどん　●そば
曉市メー街一一六
梅香　電話シーモア四三六二アール

按摩按腹專門科卒業
ウエル街日加銀行二階一〇八
松居雅次郎　電話シーモア四三二

木下、平松
電氣並に水道バイプ一切修繕負請販賣付備

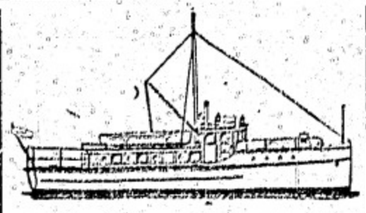


和洋雜貨食料品
エキスプレス
曉香坡市バウエル街四五三　郵函二二四　電話ハイ一四九
堀善商店

男女洋服仕立
並にドレス、ブラウス
メーン街二二八
青木洋服店　電話シー六七三四エル

和洋雜貨食料品
曉市アレキサンダー街四三三　電話ハイランド七二
福井商店

和洋雜貨食料品
並に化粧品
新西院市コロムビヤ街八六九
武田商會



Code Western Union Cables　Kinyu Sha
NIPPON KINYU SHA
LIMITED
Phone Sey. 2721　270 Powell St.
VANCOUVER, B. C.

銀行事務　當座預金　利附貯金　定期預金　手形引替　外國爲替
本邦主要都市に日本郵便局あり
本銀行事務所內に日本郵便局あり
貯金簿無料で御貸與致します
日本金融會
取締役　エー、マキボーイ
支配人　ユアイ、ガーデナー
主任　藤田佐太郎
事務員　大關政次
營業時間　平日午前九時より午後四時迄　土曜午前九時より午後四時迄　夜間も營業仕り候

新造船各種其他修繕
迅速、確實、丁寧、安價は本所の特色なり
曉市ジョージヤ街一七七三
久岡造船所　電話シーモア三一八九
久岡文次

賃金增加
レシーバーエスケーアイ
鐵道働　ギヤングセクションショップ
日加用達會社　337 Gore Ave. Vancouver, B. C.

ホテルオウドール
日本人街商業の中心にあり公園に面しバラード・イレツト並にライオンヘツドに望み眺望佳絶なり
本館は最新式大建築にして室數百二十餘を有し各室に湯水スチーム・ヒーターギヤス並に呂場の設備あり特に室內清潔にして取扱の親切丁寧なる事宿泊料の低廉なるは本館の誇とする所なり
本館は日本行各滊船會社の船切符及び帝國領事の證明願手續等無手數料にて速迅に取扱ふ
曉市バウエル街三九六
本館の特色
（日加貯蓄三階）

ニユー、スタイルを御好みの方は御來店を願ひます
東へスチング街二百五十三
鈴木洋服店　電話シー二〇七

こうじ卸小賣
市內は電話あて御註文の節は迅速に配達仕候に依て多少ゝ拘はらず御用命の程願上候
◉和洋雜貨食料品
バウエル街二三八
梶木彦之亟商店　電話シー二九九一

各專門醫紹介並に通辯
△代書事務一切
△土地家屋賣買周旋
△其他代理事務一切
バウエル街二四五
濱岸事務所　電話シー六五六

△洋食▼
△弊店の特色は原料新鮮なる事給仕が叮寧で然して廉價なる事です
△料理人は斯道に拾數年の經驗ある一流の腕を有する者、是非一度御試しを御願ひます
曉市メイン街二〇六
クインス洋食店

長崎縣縣立病院看護婦長として在職十有四年斯道に付十分新智識と實驗に富み極めて老練患者を以て御用命の態じます尙實費を以て產婦を御預り致します
明治四十一年內務省免許
產婆
曉香坡市バウエル街二五九
鶴口ない
クレセントルームス郵便支局向
電話シーモア五九〇〇

日本雜信

◉櫻の趣深き

首相官邸

ロロロロロロロロロロ

開かれた外交調査會

櫻花の風情尚褪て難き快晴の二十一日午後三時四十分から永田町の首相官邸では諮詢調査の為め臨時外交調査會が開かれた、二時五十分頃首相は自動車を駈つた軍服姿の厳しき田中陸相を真先きに、其に續く事七分にして犬養國民黨總理は一二五一の自動車にフロック山高帽と云ふ姿で默々として入り來る續いて元田肇氏が▽珍ら しくもフロックコートにシルクハットで自動車を横付けし

若し不在ノ時ハ電話ハイランド一〇九二エル林檎莊（御間合セ下サイ）

内務省免許

産婆　立石哲子

自宅電話シーモア八〇八　晩市ダンレヴー街十一番

内務省免許

産婆　中山二三

若し不在の時は木下醫院へ御間ひ合せ下さい

内務省免許

産婆　杉の原幸

晩市バウエル街五六八　鶴瀬商店二階　電話ハイ二四四二

内務省免許産婆　西澤すみ子

晩市バウエル街二一〇（二階）下高原醫院隣　電話シーモア一〇七一

た、三時カッキリに加藤海相は黒色の軍服を着し右手を自動車内の鈎革に掛けてやつてきたが車が止まるや否や其鈎革を投げるやうに放してさつさと邸内深く入つて行つた、三時五分伊東巳代治子は一四二の自動車内に紅白の鹿子を飾らせ鐵色紋紋の羽織に濃い茶の袴に中折れを被り紫の縮緬の包を持つてやつて來る、之れに二分たくれて原首相が斜子の五つ紋の羽織に

▽兼摘◉の仙臺平の袴羽織やかに黒縮緬の小包を左手にニコくして入來つた、次に豊島新刑事局長は山内新民事局長と司法省自動車に御同乘で新任御禮として來り間もなく石光遞信司令官は劍を提つて忙はし氣に白札二二四番地の自動車を乘り捨て入營日の殿として大立物の内田外相は三時十七分フロックコートを着しシルクハットを戴き紫色の

△一抱へもある書類の包みを小脇に挟みドンと自動車から飛び降り先づ破顔一笑しつれから威儀を正して寫眞班のレンズの前ゑ立つた、これで病氣中の寺内伯と邸田問題に就き審議を凝らしたが六時頃會議を終りそれより晩餐の自動車を圍み七時星影淡き頃夫々官邸の薬櫻を自動車の風に靡かせつゝ歸路に就いた

▲通辯▲代書
▲一般代理業
▲日本行船切符取次
親切と迅速とを旨として江湖の依頼に應ず
アレキサンダー街三四二
園田事務所
主任　園田立彦
電話シーモア二七五　二六七　郵函

ユリカルームス
室内清潔　全部新式設備
殊に御夫婦方に御便利の樣設備し居室が澤山あります
プリンセス街二一五
河崎武三郎
電話バイ一七六三オー

新荷着
江州澤庵　茄子粕漬
大王里芋　茄子塩漬
瓜　奈良漬
關取印新米
晩香坂市バウエル街三六九
前川商
電話シー三七一二

◎御料理◎めし
◎うどん◎そば
バウエル街三五〇
なわき
滋賀縣人　林善彌
電話シーモア三八二七

蒲鉾　糸こん　製造
晩市バウエル街一四二
板熊

ギーテーピー
鐵道人夫募集
賃金一時間三十六仙五厘以上
申込所
プリンスルパート市第三街八二四
山中事務所

Box 16 Prince Rupert, B.C.
晩市バウエル街二一三五
松本事務所

和洋雜貨菓子
賣藥雜誌
プリンスルパート市第三街八二四
山中商店

◉男女洋服裁縫
バウエル街五七八
齋藤洋服店
電話バイ二一八七

◉煙草類卸賣
當店は内外各種煙草及び附屬品等最も廉價に販賣す
日本人諸君にして御用の際は日本人を御呼び下さい配達は迅速且つ無料

モリス煙草商店
西ヘスタングス街四三五
（電話バイ八六五）

齋物
自動車　二噸積
三噸積
▲スチブストン行並に市内配達
常社使用の二噸の大型自動車は各船會社鐵道會社の荷扱ひには至極御便利に有之候

一般荷受　並に
稅關手續事務
代理
晩市バウエル街五五八
日本運送
申込所　サン商會

資本金千六百万弗（拂込濟）
總資産金五億九千八百万弗
積立金千六百万弗
一弗以上貯蓄預金取扱ひ利子は半年毎勘定可致特に貯蓄預金は御便利相計り可申候香港横濱神戸及東洋樞要の地點に代理取組申候

モントリオル銀行
千八百十七年創立（百年以上）
晩市四支店
グランビル街（ダンズミアー街角）
ヘスタングス街（リッチヤード街角）
メイン街（カドバ街角）
ブロオー街（メイン街角）
BANK OF MONTREAL

男女洋服裁縫　並に
たくプレス
晩市メーン街二二三
レーンコート各種販賣
相星洋服店
電話シーモア二三七六

▲ひやしひぎ一手販賣
▲氷水一切▲其他色々
バウエル街二五〇
天狗
加藤豊太郎
電話シーモア三五三八

書籍雜誌賣藥卸小賣
各種新刊小說
（各雜誌郵送無料）
「送金は書留にて願ます」
内田支店
晩市バウエル街一一〇一
201 Powell St. Vancouver

維貨食料品
バウエル街六〇六
（や）梶木彌太郎
商店
電話バイ二二五二

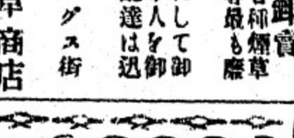
果物菓子
食料品
新西院コロムビア街八七五
長谷部商店
電話　一〇六二アール

◉スターション
◉マグロ　其他
◉魚類一切
◉青物類
◉かまぼこ
バウエル街二六二
田中大彌
電話五六六一

日本美術品
晩市グランビル街六七三
盛本商會本店
電話シーモア六四一〇
西ヘスタングス街五七
支店（ウッドワードより三軒東）
電話シーモア二三一三
グランビル街九三二
支店　電話シーモア八七二三
デビー街一二一二
自宅電話シーモア五三一五アール
美府ガバメント街一二三五
支店　電話四七七二

いなりすし　並に
御めし
ウエル街二四六
ニコく
電話シー三四五五

南京料理
並にそば　其他
仕出し
バウエル街二五二
東京酒機
電話シーモア三三六五



御旅館
ピクトリア市チヤタム街六二七
石田元藏
電話壹壹參貳　郵函一〇六六
636 Chatham St., Victoria, B.C.

△食料品
晩香坂市メイン街二〇八
田川商店
電話シーモア二一五五七

めし
ダンレビー街一三二
あらたま
山崎又吉
電話ハイランド六九

高等
南京料理
日本人諸君の御來
樓を歡迎
仕候間何卒陸續
御光來の程希上候
晩市バウエル街二三七
電話シーモア
五七七四
新北京

御手輕料理
し
晩市ゴーア街二〇五
電話シー一五三八
いさみ

◉生魚◉青物
製造
卸小賣
◉かまぼこ
◉鳥、牛肉、仕出し
晩市バウエル街三三三
前川魚店
前川三之助
電話シーモア三七八二

ギャスリン器械
並に諸器械修繕
丁寧安價に致しますから日本人諸君何卒御用命を願上ます
南晩香坂西ローン街三〇二
コロムビア鐵工場
（クーグラン造船所近く）

廣嶋屋旅館
アレキサンダー街二三二
佐藤茂平
電話シー一六一
御函

△食料品
晩香坂市メイン街二〇八
田川商店
電話シーモア二一五五七

△斬傷△腫物△筋痛△挫骨△ルイレキ△瘤△花柳病△痔疾△火傷△關節の痛△其他外科一切△打撲傷は如何なる重傷にても切斷し居らざる限り速かに全癒する事請合也
晩香坂市カンバー街四
外科專門醫師
廣濟堂
林弼臣

バウエル街四三一
天野運送
電話シーモア四二一九
自宅電話バイ六二五エル
△領事館諸願届手續△理代業
△各種交渉事件△受負業
△滊船切符取扱△事業投資
△金融事務
晩市バウエル街二三六
大中事務所
話シーモア四壹五四七

御寫眞
西カドバ街一四　ランスデル
ブロック内一號室
岩田寫眞館

自轉車賣物
自轉車以上の
モーターサイクル並に附屬品取揃へ有り修繕は迅速丁寧に致します
市内ロブソン街六一六
ウエスターン自轉車
商會
モーターサイクル
電話シーモア一一三五

めし
バウエル街二百六十一
一力
しづ、ます
電話シーモア四〇三一

ロッグ山及び開墾用道具、ロッ
（晩版）弊店は最上品を販賣す試み
お買つて被下い
晩市アレキサンダー街三〇九
エム、ヲー、ヲルソン鐵工場
電話シーモア二五八ト

婦人子供
○○○○
○○○○

新ミルク　クリーム　バター　配達
バウエル街四七三
スター牛乳舍
電話バイ一四四　國久

Davis Spencer & Co.
Hastings. St.. W City
洗濯業
ウエル街二〇六
大倉洗濯所
電話シーモア六
事務所
場ランスダウン街一六〇一一

メーンルームス
室内清潔取扱叮嚀
晩市メーン街一一七
井上政吉

水パイプ設計等
又は流し取付すべて下水まわりの仕事は早くて極安く致しますから何卒御用仰付られ度候
スタングス街二三九〇
プラウン
（電話シーモア七七）
A. W. BROWNE
239 Hastings St., City

日本人御旅館
プリンス、ルパート市西第一街
三三一（郵函八九四）
電話レッド三二〇
須賀旅館
室内清潔、取扱丁寧、加ふるにデー、テー、ビー、オーフより僅々ワンブロックの眺望絶佳の場所にて至極便利に御座候
プリンス、ルパート市カウペー
須賀造船所
新造船並修繕一切御依賴に應じ申すべく候
須賀丑藏

◎御めし　◎うどん
◎そば
並に御手輕御料理仕出し
客自動車
晩夜兼業叮寧に御取扱申候
バウエル街二六四
○○カ
電話シー四三九八

御旅館
新築家屋　室内清潔
取扱丁寧に
御華客樣の御便利を計ります
プリンスルパート市フレザー街七一四
館主　特田平夫
特田旅館
電話ブラッ、一五四…郵函七五
Hotel Mochida 714 Fraser St.
Prince Rupert, B. C.

大工
重井上
福野嶋
（電話バイ五三六エル）
晩市東カドバ街六四三

信夫屋旅館
室内清潔と賄の低廉とを旨とし且叮寧に御取扱可申候
晩市バウエル街二三四
主人　佐久間太重

烟草
晩市ゴーア街一二八
近村煙草店

ニューヨーク
生命保險代理
晩市東カドバ街七〇六
小保方利三郎
電話バイ一六八五エル

Kinokuniya & Co.
151 Cordova St. E.
Vancouver, B. C.
日本種物
練馬大根、大長茄子
大白瓜　千住大葱　赤紫蘇　大瓢
朝鮮白菜　時無大根　千筋水菜　新菊
砂川牛蒡　時無小瓢　打子菜
天王寺瓢　廣島中菜　縮緬中菜
縮緬白菜　山東菊　直隷白菜
あづまこうじ大販賣
紀の國屋商店
晩市東カドバ街一五一　電話シーモア六一

御化粧品はハイカラ
ものを色々取揃へ居りますから何卒御來店の上御求め下さい
晩香坂市バウエル街三二九
内外諸賣藥化粧品
内外雜貨食料品
大正堂藥舖
夏原商店
電話シーモア三三八

ドライグッヅ
専門
日英商會
晩市バウエル街二一八
電話　シーモア一六〇〇

手打うどん　そば
千うどん　そうめん　燒麩製造
晩香坂市ダフリン街一七四
中村製麺所
174 DUFFERINE ST. W. VANCOUVER, B.C

最新式シンガーミシン
蓄音器各種レコード
ナショナルキャッシレヂスター
和洋樂器乳母車玩具類
ミシン蓄音器レコード目錄無代進呈す
▲修繕丁寧迅速

晩市バウエル街三六二
日加商會
柳澤元仁
堀内眞廣
電話シーモア二四六〇

Kobeya & Co.
Importers and Exporters
Genera. Merchant
566 Powell St. Vancouver, B.C.

弊店の菊水印白米は大粒上米で一般御家庭用並に多勢賄ひの向等に最も多く御使用を願つて居りますから未だ御使ひ無き方樣ゐは一度御ためしに御買求の程願上候

晩香坂市バウエル街五六六
神戸屋商店
電話ハイランド三三七

日本タオル風呂屋用新荷着
晩市西第五街二二一
電話フエヤ二一九七
丸野商店
同精米所
221 5ht Ave. W. Vancouver, B. C.

日用品一切
並に果物、煙草
バウエル街三二八
電話レー二〇六四
山内善平

和洋雜貨食料品
晩市バウエル街二七九
江畑商店
電話シーモア二八九五

日本近信

◎朝鮮關稅存廢と世間の誤解

朝鮮の關稅存廢問題に關しては昨年來總督府に關稅調査課を設置して其利害を調査し又最近釜鮮商業會議所を通じて各商工業者の意見を求むる等廣く其利害を研究しつゝあるが民間側は之を目して關稅撤廢とし大正九年九月は當然關稅は撤廢せらるゝものなりと既に其準備をなし或は當局より求められたる意見も亦撤廢を根據として之を論じつゝある如くなるも元來會併當時の日本政府の聲明は日本政府は從來の條約に關係なく今後十ケ年間朝鮮より外國へ輸出し又は外國より輸入する貨物及び朝鮮開港に入る外國船舶に對し現在と同率の輸出入稅及噸稅を課すべし朝鮮より日本に移入する貨物及び朝鮮開港に入る日本船舶も亦今後十ケ年間前項の貨物及船舶に對する同率の課稅をなすべしとありて其期限後に關しては何等言及せる所なくして存廢は勿論更に從來の方針を革めて當國來住の移民の選擇に銳意しての加奈陀移民法改正案に就ては大體既掲の如くなるが右は愈々十二日下院議會を通過したりとの旨ヲタワより當地領事館に着電せりと

▲全然未定の問題

となれるものゆゑ今回之を廢止するもので決して存續の意味ではない

重要電報

◎米大使伊國問題妥協案提出

（巴里）駐伊米國大使ベーダ氏はウイルソン大統領の主義を支持すると共に伊太利を滿足させ得ると信ずる一個の妥協案を本日ウイルソン大統領に呈出した、伊總理オルランドー氏は本日ハウス大佐と協議したが發表は勿論フイユメ問題であつた、伊太利委員は悉く平和會議の仕事を終了した（十三日）

本社東京特電

◎皇后陛下京都に向け行啓

皇后陛下には京都に行啓、二十四日より京御還啓遊ばさるべし（本日着）

本社聯絡重要電報

◎英米佛同盟問題は不評判（華府）

米國上院の共和黨員の大部分と民主黨員の一部分は英米佛防禦同盟を極端に反對すべし即ち獨佛が再戰の際米英が佛國に陸海軍の援助を與ふとの協約案を反對にして同案は結局否定の運命に遭はん（十三日）

◎山東處分反對電報二百通（巴里）

支那講和特使より本國政府外交次長、在米支那人諸團體等より講和條約署名拒絶勸電報約二百通を受取りたり（經着）

◎米國勞働大會と禁酒問題（紐育）

米國聯合勞働組合大會は來月アトランテック・シテーにて開催さるべく禁酒問題附議は個々に於て之を避けたき希望なるも多分大會の重要問題たるを免るべき形勢なり（十四日）

◎講和會議と朝鮮獨立の要求

（巴里）日本の統治を離脱したしとの朝鮮人の要求陳情書は本日代表者より平和會議に提出されたり陳情書は獨立國としての承認、千九百十年八月の條約廢棄を請求したり（十二日）

◎加奈陀首相巴里を出發す（巴里）

ボーデン氏は今朝巴里出發、倫敦に向へり近くシフトン氏と共に歸加の途に上るべし（十四日）

◎米國飛行機本日ハ港到着（ハリファア）

米海軍の水上飛行機エッシー第四は二時十分當港に着せりマサチユセッツ州チヤタムより來りしなり（十四日）

◎英國飛行家の飛行暫く延期（ヨン）

英國飛行家ハレー・ホウカー及びレインナム大尉は太西洋橫斷飛行を決行すべく一ケ月以上當地にて天候具合を待合せ來りしが遂に良好ならず本日も出發不可能にて多分今週末までは依然不可能なるべしと發表せり（十四日）

雜報

◎移民法改正案

△下院を通過

戰後再建の局面に適應せしむるは勿論更に從來の方針を革めて當國來住の移民の質の選擇に銳意しての加奈陀移民法改正案に就ては大體既掲の如くなるが右は愈々十二日下院議會を通過したりとの旨ヲタワより當地領事館に着電せりと

◎古兵協會大會

—晩香坡に開催—

全國に涉る大戰古兵協會の代表員一堂に會しての大會は晩香坡に開催の順序にして當地同協會に於ける之が準備委員は着々事務を進行せしめつゝあり代表員出席數は總計約五百人に達すべく併も其多數は妻子等同道し來り等あて會場はキング・エドワード・ハイ・スクール、期日は來月九日の月曜日より始めて金週に涉るべく因に此金國大會に先ち五日より七日までの三日間は當州の分の大會を開催する計劃なり

◎体育場建設

—に就ての協議會—

本夜提灯行列

メソヂスト教會本部の援助もあつて愈々建設計劃を見るに至つた体育場の件は關係當局既記の如く昨夕七時半から英和女學校で協議會が開かれた、發起員浮田領事を始め大陸日報社代表員其他日會幹事、テニス倶樂部、尚武會、朝日野球團、青年會等から幹部出席し又メソヂスト教會諸役員、新西院からも四名出席して

▲總數　二十七名に達し赤川牧師下高原委員長に代つて寄附募集に關する協議を開始した、結局募集委員五十名を推選し十名毎に一名の部長を擧げ野口、藤田、多田、宮崎、有間、森山の諸氏之に當ることゝなり愈々明十五日から十二仙以上は支拂はずと主張して交涉遲々たりしに今回十六仙迄は支拂ふことゝなりしも白人側にては尚ほ迄白人一同と行動を共にすべく

▲相互共助の方針にて進みたければ今後とも便宜を圖らるゝ所ありたしと希望を述べ日白公園の樹木を引拔いたり花を取つたりして持歸る不心得者は屢々散見さるゝやうだが之は無論違法の行爲で最近はミス・フロレンス・スチユワートと云ふのがスタンレー公園で澤山の花を摘取り併も根こそぎ引拔いて持つてた所をつかまつてポリス・コートで裁判の結果同女は有罪と自分からも服したがシヨウ判事は今回は訓諭で濟まし其代り今後の犯罪者は罰金の選擇を爲さしめず何人を問はず禁錮に處する旨を云渡した、公園課のロウリングス氏の談ゐ依ると公園の樹木や花の盜人は近來非常ゐ殖ねて來たとのことである

◉支那人街の大掃除　當市支那人街の支那人家屋は不潔を極むるもの非常に多く衛生上甚だ有害なること夙に市衛生當局の注意する所なりしが最近の檢査の結果大掃除執行の命に接したるもの非常に多數なりき

◉フエイス號賣却　桑港にて建造されし混凝土船フエイス號は當方面に來航せることもありて有名のものなるが今回紐育のフレンチ・アメリカン滊船會社へ四十五万弗にて賣られたりと、建造費は約九十万弗なりしなり

◎大戰協友會の平和祝賀計劃

來週全部に涉つて

コムレード・ヲヴ・グレート・ウヲアではキャンビー街廣場を會場として十九日から二十四日まで平和祝賀のカーニヴアルを大々的に擧行せんと準備を整へて居る、十九日には開場式、歸還兵行列、二十日は曲藝、舞踏、二十一日は輕氣球乘、二十二日は歸還兵日で輕氣球其他の曲藝、二十三日は曲藝と舞踏、二十四日は飛行機擬戰等を呼物とし毎日サイド・ショウがある、而して十七日の土曜日にも飛行機を飛ばす筈、會場の入場料は二十五仙である

◎農會と白人の提携

ミツシヨンの近狀

去る二月頃よりハヂック、フルーツ・エキスチエンヂよりミツシヨン日本人農會に交涉あり日白農家團結、相場一定、總てエキスチエンヂの手を經て賣却することの利便を說き來り邦人側にても此際喜んで之と協同參加すべき旨を通知されし本年のヂヤム製品は一斤十七仙以下にては賣却せざるやう邦人側は申合せ居たるが之が執行の命に接したるもの非常に多數なりき

◎日本うなぎ到着

千鳥

代書　通辯　交涉事件
日本行切符取次販賣
勞働口周旋　土地家屋賣買
マニユチユアース
生命保險代理所
晩香坡市バウエル街二〇三
佐々木用達社
電話シーモア九二九四

尋ね人
熊本縣人　高橋ゆか
二十八才、色白、細面、十八並、右手の指に梅形の入墨あり
▲特長身長四尺八寸、色白、細面、十八並、右手の指に梅形の入墨あり
▲海老茶色のスエターコート着用右の者二三週間前より病氣の處去る四月二十三日（水曜日）午後一時頃より無斷外出し未だに行先不明ゐつき生死の如何に拘らず現住所發見の方は左記まで御通知被下度相當の謝禮可仕候
夫　高橋愼七
捨伏願青年會
友人總代　中野初太郎
P.O. Box 125 Steveston, B.C.

春向きの
御婦人用コート、ハット
毛糸並ゐ絹スエター及
ウエスト
夫れ〳〵流行のスプリング、スタイルでそして弊店が特色を注いで仕入れました
日本人向きの
好ゝ形や拵格
は吃度皆樣のお氣に召すこと信じます
澁谷商店
電話シーモアー六三六二
ビーバーコープ製紙會社
人夫增員
日給三弗五十仙
オーバータイム澤山あり
申込所
磯村藥舖
金融社
高橋儀兵衛
募集人
Beave Cove, B. C.

捨賣
五ルームスのハウス附地所
市內東ベンダー街六百番臺
壹千七百弗　支拂容易
ルーミングハウス
ルームス　二十二
市內メーン街五百番臺
壹千五百弗
ヘヅチングス街メーン街角
ローヤル銀行二階ルーム一二
水原淸吉
電話シー三四四七

ルーミング賣物
事情の爲め至急賣度し御希望の方は左記へ御面談あれ
晚香坡市東カドバ街五一二

鑛山働き募集
日給三弗五十仙
ロッグ山並ゐ
鐵道道付
日給　鐵道々付四弗以上
ロッグ山四弗廿五仙以上
但十時間日曜日休みなし
勤定　每月十日
募集人　井上萬吉
P.O.B. 144 Lady Smith B.C.
申込所　淺尾商店

人夫五十名募集
ロッグ山並ゐ
鐵道道付
日給　鐵道々付四弗以上
ロッグ山四弗廿五仙以上
但十時間日曜日休みなし
勤定　每月十日
募集人　井上萬吉
P.O.B. 144 Lady Smith B.C.
申込所　淺尾商店

スプリング釣
漁夫募集
場所　クインチヤロット嶋
ウエスト・コーストより安全
例年各漁夫一二ケ月間に六七百弗の漁獲あり
多少の前貸は相談に應ず
松山商會

廣告
今回ミヂーホテルを近藤氏より小生共讓受け引續き營業仕候間倍舊の御引立の上御投宿の程願上候
五月十日
田川薰
山延泰十
北川善信

英語教授
晚香坡市ダンレビー一三四
養英舍夜學校　法橋純一

鮭網競賣
糸六エー一、廿番
四分メッシ深五十メッシ四百尋
九十八斤ダブルノット最上等の麻網鹿取丸より荷上せしもの多少釐水にて損傷の爲め入札賣却す希望者は左記へ御出頭の上五月十九日正午迄に入札せられたし
F. Griffin Company.
Phone sey 653
704 Yorkshire BLDG City

移轉
今回左記へ移轉仕り電話番號變更致し候
東洋貿易會社
支部主任　柏政吉
西カドバ街一五七
電話シー二六八八
申込所　濱垣事務所

開業廣告
自動車タイヤ
及チユーブ修繕
バウエル街三六四秋山金物店內
唐澤タイヤ
ウオーク
電話シー四五五一

不動產抵當
有價證券買入
海上保險
火災保險
自動車保險
其他諸種保險業一切取扱各社共世界有數の大會社を以て信用確實
ロバートグリートリー會社
晚市グランビル街二三四
電話シーモア二一五三
Robert Gelletly & Company
334 Granville St.
Vancouver, B. C.
日本人部事務擔當員
上中怨一

低利貸金
自宅ベンダー街四五一
電話ハイランド二四五四エル
不動產抵當所有せられて急融の都合惡しき場合は御相談下され度候

安賣
最新式美麗なる建築費四千二百弗を要せし六室家屋マウントプレザント電車筋より二ブロック二千八百弗に賣渡す
全部開墾地均濟果樹十八本あり近所は日本人の所有地なり却又は交換す
晚間電話ハイランド九一二又はビクトリア街六一八を御訪ね下さい
R. A. Glassman
618 Victoria Drive City

呼寄證明
妻子　家內使用人　定着農夫
領事館諸願屆手續
英文契約書調製
船荷符取次　通辯
土地山林賣買
商事取引
金融事務

賣物
○ルーミング價格五百弗メーン街附近
○果物煙草店千四百五十弗バウエル街

內外雜貨食料品
大勉強販賣
晚市バウエル街二二三、二一九
松宮商店
電話　シーモア三五九七

紐育生命保險代理部
晚市バウエル街二六一
日加投資社
電話シーモア四一八〇　主任　濱垣貞
T. HAMAGAKI 261 Powell St. Vancouver, B. C.

ワイン並ビーア
卸賣
バウエル街五五八
ベレー商會
電話架設中
日本人部主任　田邊團藏
W. A. Urquhart 558 Powell St. Vancouver. B.C.

●春向き●スカーツ
●ウエスト●ハット色々
メーン街とカドバ街角
ふたば

代書　領事館證明
寄呼人用使內家夫農着定妻子
切一續手行本日
旋周及理代切一とする要必に間人邦留任
所務事理代宮都宇
九六一一シー話電●番七二二街ン一メ市晚

診察時間
自午前十時至十二時
自午后一時至四時
自午后七時至八時
公認下高原醫院
バウエル街及メーン街角
電話　オフイス……シーモア二五五五
自宅……ハイランド九四八

桑港通信　十日

有望なる山東省

失敗續きの獨逸經濟策

將來日支貿易の

▲絶好の足場

幾度か難産を傳へられ前途如何を氣遣はれてゐた山東省問題も愈々日本の主張通りに最後の解決を告げ七日の對獨會議に聯合國側から交手した條約文中ゐ獨逸は膠州に關する凡ての

▲財產と特權　とを日本に讓與することを明記せらるゝに至つたのは支那に對しては幾分氣の毒の感はあるが兎も角も今後に於ける日本の對支貿易に對し一つの有力なる足場を得たることは日本の爲めに大に慶すべきであると胃腸し永らく同地方に在勤せる領事官補石射猪太郎氏は語る、元來獨逸は

▲山東省一帶　の地に對して鐵道にまれ鑛山にまれ、あらゆる利權に對して由來得る丈け多くの分前を獲得することゝお腐心したけれども之れが開發に就ては今日までの所では全然失敗の歷史を繰り返したに過ぎぬ膠道も或る程度まで敷設したが未だ利益を見るに至らず鑛山の如きも單に

▲利權を獲得　したと云ふに止まつて從來獨逸の手で試みられた幾多の採掘の悉く失敗に歸したと云ふことは嚴ふべからざる事實である之れが爲めに獨逸の議會で再三ならず山東省經營が問題となり斯樣な不生產的な租借地は寧ろ返還するに如かずとさへ極論した議員もあつた樣であるが開戰以來一度此の地が

▲日本の領有　に歸してより鶚の目鷹の目で覗つてゐた日本の事業家は恰度蟻の甘きにつくやうに一齊に此の地に目星を附け盛んに開拓を試みたので早くも此の頃では莫大な發山を見出して既に着々企業ゐ取掛つてゐるといふ有樣であるから愈々

▲平和會議で　公式に獨逸の一切の利權と一切の財產とを日本が繼承することになつた曉には此の地の開拓は恐らく目ざましい勢で發展する事であらうと思ふ從つて獨逸にとりては徒らに本國政府から年々多額の金をつぎ込んだ丈けで未だ何等の實益を見なかつた一獨逸議員の所謂不生產的な租借地も日本にとりては必らずや

▲一大寶庫と　なつて永く日支貿易の有力なる足場となり又兩國親善の絶好楔子となつて偖り日本が多大の經濟的利權を占むるに止まらず延いては支那の開拓發展の爲め益する所が決して尠少ではあるまい云々

米布飛行計畫

米國軍用飛行機で

昨夕着紐府電報は南加方面陸海軍飛行家ゐ依り加州布哇兩地間の飛行を計畫中なる旨發表せられたりと報じ來れるが加州出發地は南加の某地點を選び布哇迄の海上ゐ於て一二の小嶋を中繼地となし決行する豫定ゐて決行は必ずしも困難ならず殊に東部に於て米海軍飛行隊の太西洋横斷飛行に着手を見たる今日多大の興味を以て成行を期待され居れりと

御葬送

電話シーモア四七五

内務省免許產婆

バウエル街三六六サンルーム

三十八號室

小森こりう

電話シーモア二七一三

内務省免許產婆

田邊よし子

晩市バウエル街二〇三

（電話シーモア二五〇六エル）

不在の節はシー九二九四へ

日本人メンヂスト教會

英語夜學校

譯讀科、實用科、高等學校豫備科

日曜數名の教師にて親切に教授す

校長　清水小三郎

▲會席御料理

仕出し並に壽し

晩市アレキサンダー街三六二

田端商會二階

吉野

電話シーモア二二五六

日用品

玩具種々

電話シー三〇六三

今堀商店

晩市バウエル街三九一

同支店

東ヘスチング街二五三半

御蒸菓子

晩市東カドバ街五一三

福本好松

電話バンクーバー一六六九アール

西洋風呂

理髮

西洋洗濯

西カドバ街六三

北川床

電話シーモア四六六五

和洋

食料品一切

雜貨類其の他

後背坡市バウエル街四五七

大屋商店

電話ハイランド三三六

サンルーム

各室共湯水及びヒータの設備あり

晩市バウエル街三六六番

谷口熊太郎

電話シーモア二九九六

內外食料品

卸小賣商

ソフト、ドリンク、煙草類

晩香坡市バウエル街二九四

サン商會

主任　福永周一

電話シーモア七九七

工場　晩市アレキサンダー街六三

事務所　晩市バウエル街一六七

富士洗濯所

工場事務所電話（ハイランド九九

シーモア九五九

御旅館

室内清潔　取扱丁寧

御客の便利を計り食堂の設備あり

バウエル街四三九

大澤旅館

大澤源吉

日本行香港船勞働口周旋仕候

電話ハイランド一七八二

晩香坡市バウエル街二四五

藤原寫眞館

電話シーモア二〇二エル

晩市メーン街二二八

有門寫眞館

電話シーモア一六八五エル

ステブストン市　同支店

貸地

八十英町内六十五英町開墾濟

場所はセルバレ

チリワキ行自車筋

對詳細面談

白人交涉、通辯、代書代理

公認加奈陀勞働周旋事務所

主任　**奥村繁彦**

晩香坡バウエル街三三二

電話シーモア六四六七

御手輕料理

ウエル街二五一

柳川めしや

電話　シーモア三一二三

荷物自動車

御用の節は「シーモア一一七五」を御呼被下度候

アレキサンダー街三三一

奥津運送舍

E. TANIKAWA

Boat Builder

谷川造船所

主任　谷川榮藏

Phone Highland 244

1100 Block Powell St.,

Vancouver, B. C.

晩市バウエル街二一〇ブロック

電話ハイランド二四四

和洋雜貨

食料品一切

精々確實廉價を以て販賣致すべく御用命の程願上候

バウエル街三三七

蛭崎商會

電話　シーモア二四三

經育生命保險會社

本部代理

傷病保護保險會社

代書通辨翻譯事務

土地賣買登記公証

晩香坡市バウエル街二五九

電話シ五九〇〇

阿部孝之

郵區一〇七九

時計販賣並に修繕

晩市バウエル街二四四

萩原時計店

電話シーモア四〇八

喜らく

電話ハイ

バウエル街四二

▼いなりすし▼のりまき

▼ちらしすし▼天どん▼かうに

▼しるこ▼あべかは▼いそまき

大澤林之助

郵區三八八、電話九六四

生命保險會社

代理

時計販賣並に修繕

晩市バウエル街二四四

萩原時計店

電話シーモア四〇八

和洋雜貨

食料品一切

精々確實廉價を以て販賣致すべく御用命の程願上候

バウエル街三三七

蛭崎商會

電話　シーモア二四三

貸地

八十英町内六十五英町開墾濟

場所はセルバレ

チリワキ行自車筋

對詳細面談

白人交涉、通辯、代書代理

公認加奈陀勞働周旋事務所

主任　**奥村繁彦**

晩香坡バウエル街三三二

電話シーモア六四六七

御旅館

室内清潔　取扱丁寧

御客の便利を計り食堂の設備あり

バウエル街四三九

大澤旅館

大澤源吉

日本行香港船勞働口周旋仕候

電話ハイランド一七八二

晩香坡市バウエル街二四五

藤原寫眞館

電話シーモア二〇二エル

西洋風呂

理髮

西洋洗濯

西カドバ街六三

北川床

電話シーモア四六六五

和洋

食料品一切

雜貨類其の他

後背坡市バウエル街四五七

大屋商店

電話　ハイランド三三六

サンルーム

各室共湯水及びヒータの設備あり

晩市バウエル街三六六番

谷口熊太郎

電話　シーモア二九九六

內外食料品

卸小賣商

ソフト、ドリンク、煙草類

晩香坡市バウエル街二九四

サン商會

主任　福永周一

電話シーモア七九七

工場　晩市アレキサンダー街六三

事務所　晩市バウエル街一六七

富士洗濯所

工場事務所電話（ハイランド九九

シーモア九五九

御旅館

室内清潔　取扱丁寧

御客の便利を計り食堂の設備あり

バウエル街四三九

大澤旅館

大澤源吉

日本行香港船勞働口周旋仕候

電話ハイランド一七八二

晩香坡市バウエル街二四五

藤原寫眞館

電話シーモア二〇二エル

貸地

八十英町内六十五英町開墾濟

場所はセルバレ

チリワキ行自車筋

對詳細面談

白人交涉、通辯、代書代理

公認加奈陀勞働周旋事務所

主任　**奥村繁彦**

晩香坡バウエル街三三二

電話シーモア六四六七

御旅館

室内清潔　取扱丁寧

御客の便利を計り食堂の設備あり

バウエル街四三九

大澤旅館

大澤源吉

日本行香港船勞働口周旋仕候

電話ハイランド一七八二

晩香坡市バウエル街二四五

藤原寫眞館

電話シーモア二〇二エル

晩市メーン街二二八

有門寫眞館

電話シーモア一六八五エル

ステブストン市　同支店

西洋風呂

理髮

西洋洗濯

西カドバ街六三

北川床

電話シーモア四六六五

和洋

食料品一切

雜貨類其の他

後背坡市バウエル街四五七

大屋商店

電話　ハイランド三三六

サンルーム

各室共湯水及びヒータの設備あり

晩市バウエル街三六六番

谷口熊太郎

電話　シーモア二九九六

內外食料品

卸小賣商

ソフト、ドリンク、煙草類

晩香坡市バウエル街二九四

サン商會

主任　福永周一

電話シーモア七九七

工場　晩市アレキサンダー街六三

事務所　晩市バウエル街一六七

富士洗濯所

工場事務所電話（ハイランド九九

シーモア九五九

御手輕料理

ウエル街二五一

柳川めしや

電話　シーモア三一二三

荷物自動車

御用の節は「シーモア一一七五」を御呼被下度候

アレキサンダー街三三一

奥津運送舍

石炭販賣

御註文被下候はゞ速刻

御届可仕候

晩市バウエル街三六八

山田事務所

電話シーモア九一四三

自宅電話　ハイ一六二二

各位

四月

竹內常吉

讓受廣告

小生儀今般戎屋旅館を讓受け清潔と親切を旨として一層勉强仕り候に付何卒倍儀の御引立を以て御投票賜り度此段奉希上候

バウエル街三五八

特別大勉强

和洋雜貨

食料品一切

販賣

晚香坡市バウエル街五六八

ハイ九〇四西

自宅九〇四

鳴瀨商店

書夜撮影

コロムビヤ寫眞館

メーン街三二二

遠山本三

電話シーモア八一八八

冬服

大勉强

晚香坡市　街九二五

伏屋洋服店

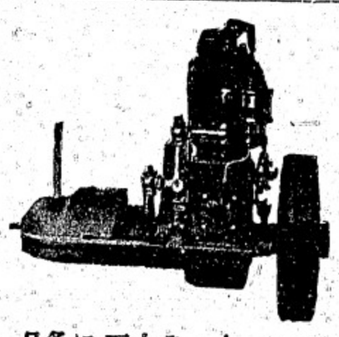
電話フェヤモント一八七

書夜撮影

メーン街二四

メーン寫眞館

電話シー三六一八



ピープス、エンヂニアリング商會

Heaps Engineering Co., LTD.

「エイル」ガソリンエンジン

……經濟的で强力……

このエンジンは漁獵及び仕事船ゐは最上です

五馬力より七十五馬力迄店内にあります

各種エンジンの修繕及改造且修繕用各パートを持つて居ります

新西院市ルール嶋橋詰

ギヤソリンエンジン修繕

▲仕事は保證ゐ他諸種ミシン仕事

晚香坡市バンドラ街一八一五

グローブ鐵工所

電話　ハイランド四九六

1815 Pandora St., Vancouver, B. C.

大馬の賣物

小

ダー街大北鐵道會（南京町

大北運送會

電話シー五〇四　五〇六

妻子呼寄願書

徵兵猶豫願

諸請負口周旋

地所賣買登記公證

民刑事訴訟手續

對白人通辯一切

晚市ゴーア街一二八

交遊倶樂部

電話シーモア四一四五

外國爲替及手形割引貸付事務一切取扱申候

郷里送金

御郷里への送金は勿論日本全國何所へも迅速に取扱ひ申候

住友銀行

シアトル第三街八〇二（日本帝國）領事館の下

シアトル支店

定期爲替手形期限六ヶ月、一年、利息割合年五分五厘

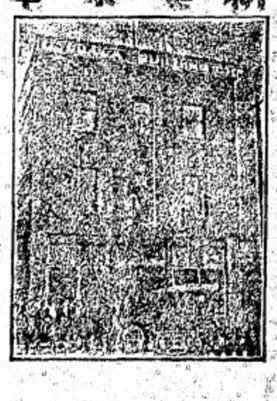
◉御不審の點は御問合被下候はゞ早速御返事可申上候

和洋玩具

煙草及び果物

金銀時計高品

新築家具



ヴヰクトリア市

アイスガード街八二〇

大澤旅館主

大澤林之助

郵區三八八、電話九六四

●生魚類　●青物類　●鑵詰一切

●蒲鉾製造

電話にて御注文下され候はゞ多少に拘はらず御届け可仕候

晚市バウエル街二五三

電話シーモア五四四一

中濱魚店

日本行ビクトリア出帆廣告

香取丸　六月二日午後

訪諏丸　六月十九日午後

鹿島丸　七月十二日午後

埋等坡より御乘船の方は實用無料にて汽船切符を上の汽船に乘れる一ヶ月以上にて勘拘少なきは一大特色に有之候

日本

郵船會社

バンクーバー　ビクトリア

グレートノーザン　同社代理店

大北鐵道會社

大阪商船株式會社滿船

ビクトリア出帆廣告

C. Gardner Johnson Co.

晚市代理人

アラビヤ丸　五月廿四日午後

マニラ丸　五月廿八日午後

日本行

三等賃金四十三弗五仙

晚市美濃間

但しマニラ丸アフリカ丸アラビヤ丸に限り四拾七弗五拾仙

船切符賣捌所

切符取次店

晚市　安野商會

檜伏順　大出竹二郎

白加哥　日川用吉

美術　永野

S. UCHIDA

357 Powell St. Vancouver,

「新刊雜誌到着」

書籍雜誌

賣藥卸小賣

各種新刊小說

「送金は書留にて願ます」

バウエル街三五七

內田書店

電話シーモア一五一八

男女洋服新調

晚香坡市ゴーア街一三〇

寺倉洋服店

電話シーモア八九九一

男女洋服　技工優越　價格低廉　品質良好

晚香坡市バウエル街三五五

電話シーモア八〇三五

多田洋服店